



# Das Bibliotheksjahr 2024

## „Lesekulinarik“

### Ein Rezept zum 35-jährigen Bestandsjubiläum

#### Zutaten/začini:

- 1 aktive Bibliothek
- 11 motivierte Mitarbeiter:innen
- 2 Öffnungstage pro Woche
- 15 Veranstaltungen pro Jahr
- 700 Besucher:innen
- 1 paar bewährte Projekte
- 1 Brise innovative Ideen



#### Vorbereitung/pripravljanje:

Man nehme 11 motivierte Mitarbeiter:innen und setze sie an einen Tisch zusammen. Dort lasse man sie über zukünftige Projekte diskutieren und neue Ideen wälzen.

Nakon izdjelanja programa, neka koncept dobro uzreja da bi ostvario svoj puni potencijal. Dan za timsko povezivanje u Rušti/Teambuildingstag in Rust se daje upotrijebiti za optimiranje djela knjižnice, špontane ideje se moru po tom umisiti u tijesto.

#### Zubereitung/kuhanje:

Als Auftakt nehme man die Saatgutbörse und den regionalen Markt, den man mit österlichem Schmuck bestücke. So kann die Bibliothek als Ort des Austausches und des Zusammentreffens genutzt werden.

Zur Langen Nacht der Bibliotheken am 20. April lade man zum Gartenspaziergang die Grande Dame der burgenländischen Literatur, Jutta Treiber, ein.

Prošetajte s njom kroz prekasne vrte Mjenova i dopustite joj da iz „Lirskog kulinarstva/Lyrisches Kulinarium“ predstavi nekoliko specijalitetov. Za završetak svečevanja 35. obljetnice neka se svi zabavljaju u knjižnici uz jilo, pilo i ugodne razgovore.

Zwischendurch streue man altbewährte Veranstaltungen in den Teig, seien dies die Lesungen für die Volksschulen Kr. Minihof und Nikitsch mit Lena Raubaum oder Friedrich Schnalzer/Graf Lockenkopf.







## Ljeto 2024 u biblioteki

Kreativni workshop "Mit Liebe gemacht" s suradnicom knjižnice Gabi Marek, sudjelivanje pri ljetu čitanja/Lesesommer Burgenland i razdijlanje Buchstart-knjigov na naše najmladje člane daju dodatni ukus.

Alternativno, se more organizirati i djelaonica ka je već prošla ljeta izazvala veliko oduševljenje. Dazuluade man Walter Friedl ein, der in gewohnt launiger Manier die alte Technik des Korbwickelns im Pfarrhof vermittelt.

Als besonderes Schmankerl lasse man den hauseigenen Bibliothekar und Historiker Michael Hirschler im randvoll besetzten Pfarrhof in kroatischer Sprache referieren. Tema „Nacionalsocijalistički plan iseljenja gradišćanskih Hrvatov i Hrvatic“ nije laka, ali u kombinaciji s dobri razgovori nakon toga more potaknuti na razmišljanje i ostaviti trajan utisak.



Als neue Gewürznote nehme man Buchgespräche, die man in regelmäßigen Abständen in der Bibliothek abhalte. Dabei können Gerichte verkostet und weitere Rezepte sowie (Koch-)Bücher ausgetauscht werden.

In Portionen über das Jahr verteilt lasse man sich die zahlreichen zweisprachigen Veranstaltungen der Bibliothek gut schmecken und freue sich über die wachsende Zahl an interessierten Leser:innen und Unterstützer:innen.

Za posipanje neka se pripravi adventski oblok/Adventfenster i neka se veseli na dođduće zanimljive događaje u knjižnici.

Guten Appetit wünscht – dobro račenje želji

Das Team der Zweisprachigen Bibliothek Kr. Minihof/  
Tim dvojezične biblioteke Mlade Inicijative Mjenovo